



生物多样性公约

Distr.: Limited
11 August 2026
Chinese
Original: English

执行问题附属机构

第七次会议

2026年8月4日至12日，内罗毕

议程项目 11

信息交换所机制与知识管理

信息交换所机制与知识管理

主席提交的建议草案

执行问题附属机构，

建议缔约方大会第十七届会议通过一项内容大致如下的决定：

缔约方大会，

回顾其 2024 年 11 月 1 日第 [16/9A 和 B](#) 号决定，

1. 赞赏地注意到在执行 2024-2030 年期间信息交换所机制工作方案¹ 和支持执行《昆明-蒙特利尔全球生物多样性框架》² 的知识管理战略³ 方面取得的进展；

2. 重申缔约方、其他国家政府、[非国家政府行为体、⁴]区域和次区域科技合作支持中心和[视情况包括土著人民和地方社区、妇女、青年、相关倡议和组织以及]生物多样性公约⁵ 秘书处必须继续加强信息交换所机制工作方案和知识管理战略的执行，特别是通过能力建设和发展；

3. 注意到许多缔约方，尤其是发展中国家缔约方，在执行信息交换所机制工作方案和知识管理战略时面临挑战；

4. 敦促缔约方根据《公约》第 20 条和第 21 条，并邀请其他国家政府和相关组织为生物多样性能力建设和发展提供财政和技术支持，同时考虑到发展中国家、特别是最不发达国家和小岛屿发展中国家以及经济转型国家缔约方的具体情况，以执行信息交换所机制工作方案和知识管理战略；

¹ 第 [16/9 A](#) 号决定，附件。

² 第 [15/4](#) 号决定，附件。

³ 第 [16/9 B](#) 号决定，附件。

⁴ 所有提及“非国家政府行为体”的表述，均应依照第 2 段所述理解（根据第 [15/6](#) 和第 [16/32](#) 号决定）。

⁵ 联合国，《条约汇编》，第 1760 卷，第 30619 号。

[5. 鼓励缔约方在就《昆蒙框架》行动目标 20 和 21 作出报告时，在自愿基础上，酌情在其第八次国家报告中纳入关于信息交换所机制工作方案和知识管理战略的执行进度、挑战和具体能力需求的信息，并酌情包括土著人民和地方社区、妇女和青年的贡献；]

6. 又鼓励缔约方酌情加强并维持国家信息交换所机制；

7. 回顾缔约方大会第十九届会议将结合《昆蒙框架》集体执行进度全球审查，对信息交换所机制工作方案和知识管理战略的执行进度进行审查，以避免现有审查进程的重复；

8. 邀请各科技合作支持中心，[并酌情邀请非国家政府行为体]与缔约方合作，并通过信息交换所机制中央门户，酌情分享关于执行信息交换所机制工作方案和知识管理战略的信息和经验、最佳做法、成功故事和吸取的经验教训；

9. 请执行秘书根据科技合作非正式咨询小组的指导，[并在资金允许的情况下]：

(a) 加强和加快信息交换所机制工作方案和知识管理战略的执行，包括解决在集体执行进度全球审查中查明的需求；

(b) 加强落实 [CBD/SBI/7/INF/12](#) 号文件所述关于信息交换所机制的未来工作和知识管理战略；

[(c) 优先落实与互操作性及提高效能举措相关的工作，这类举措除其他外源自于人工智能和相关新技术的使用以及对在线报告工具的进一步改进，以及对《公约》网站上信息的获取、搜索和可用性的进一步改进，以支持《昆蒙框架》的实施、监测和报告工作；]

(d) 支持缔约方推动执行信息交换所机制工作方案和知识管理战略；

(e) 支持缔约方使用信息交换所机制的中央门户和在线报告工具；

(f) 与科技合作支持中心[以及视情况与非国家政府行为体]开展合作，包括针对国家信息交换所机制提供技术支持、能力建设和发展，特别是在治理、互操作性、数据管理方面，以及与区域和全球信息系统的联系及信息交换所机制中央门户和在线报告工具的使用，以期酌情推动执行信息交换所机制工作方案和知识管理战略，特别是使各中心能够提供技术援助和能力建设以支持国家信息交换所机制的建立、运作和加强；

(g) 向执行问题附属机构在缔约方大会第十八届会议之前召开的一次会议提交一份关于信息交换所机制工作方案和知识管理战略执行进度的信息文件；

(h) 编制一份关于信息交换所机制工作方案和知识管理战略执行情况的分析报告，供执行问题附属机构在缔约方大会第十九届会议之前召开的一次会议审议，以期结合缔约方大会第十九届会议的集体执行进度全球审查，对工作方案和战略执行情况进行审查[，确保以包容和平衡的方式进行这种审查，同时考虑到国家信息交换所机制的不同发展和运作水平，][分析应酌情包括使用自愿指标评估国家信息交换所机制在哪些方面发挥作用并有助于《昆蒙框架》的执行]；

(i) 与生物多样性知识管理倡议、科技合作支持中心及其他伙伴合作，在缔约方大会第十八届会议之前，在尚未举办区域知识管理讲习班的区域，推动举办此类讲习班。
